

**ELŐFIZETÉSI ÁR:**  
 Egész évre 6 frt.  
 Félévre 3 „  
 Negyedévre 1 frt 50 kr.  
 Bérmentetlen levelek csak ismert kezekről fogadtnak el.  
 Írásokat nem adnak vissza.  
 Egyes szám ára 20 kr.  
 A szilveszteri minden garmond sor díja 20 kr.

# Z E M P L É N.

Társadalmi és szépirodalmi közlöny.

(Megjelenik minden vasárnapon.)

**HIRDETÉSI DÍJ:**  
 hivatalos hirdetéseknekél:  
 Minden egyes szó után 1 kr.  
 Azonfelül bélyeg 30 kr.  
 Kiemelt, díszbetűk s körzettel ellátott hirdetésekért természetesen, minden 1 centiméter után 3 kr. számítatik.  
 Állandó hirdetéseknek kedvezmény nyújtatik.  
 Hirdetéseket a „Zemplén” nyomdájába küldendők.

## A munkáról.

Minden korszaknak meg van a maga jelszava. — A feudális aera, a durva középkor csak a személyes vitézségre nézett, lovagokat nevelt, a munkát rabszolgáinak tartá fel. S ha a harci zaj lármája elnémult, a főnemes beült ódon várkastélyába, a köznemes pedig egyszerű lakába, s pipafüst s jó borocska mellett édes semmittevéssel meláztatott rozsdásodó kardján. Így volt ez nálunk, így más nemzeteknél is. A munkát lenézték, nemtelen dolognak tartották s csupán az elnyomott jobbágyok végezték, kiket épen azért, mert dolgoztak s a nemeseket tartották: emberszámba sem vettek.

Azonban a történelem kereke egyet fordult. A középkori, elavult intézmények romba dőltek s ezzel együtt előtérbe nyomult a munkásság elve is. — Ma már a munkáról azt tartják, hogy: nemesít, a henyéségről pedig, hogy: becstelenít. A nemesi elrongyolt levelek és rozsdásodó kardok szépségesen sutra kerültek, mert a modern ember önbecszerzetét többé nem a kutyabőrben és más öröklött külsőségekben, hanem tevékenységében keresi. Mai értelemben a nemesség nem a családfában, hanem a hasznos munkában létezik. Ezért mondja Kosuth: „Meggyőződésem, hogy a legszerényebb munka is nemesebb, nemesítőbb dolog, mint a legcsillogóbb henyesség s a ki azt mondhatja: munkám után élek, dolgozom, tán magasabban is hordhatja fejét, mint aki csak annyit tett, hogy: örökölt.”

Mily gyönyörű igazság!

Mi még azonban nem jutottunk el ideig. Nálunk még vannak emberek és a mi legszomorítóbb, a fiatal nemzedék között, kik a középkori intézmények édes henyességében szeretnének sütkérezni. Ilyen különösen — mondjuk a fiatalság. — Valljuk meg őszintén mi a fiatalsággal nem vagyunk megelégedve. Az a dologtalan léhaság és petyhüdség, a mely rajtok erőt vett, mely a komoly munka helyett csak hivalkodásokban és más, nem ritkán szennyes éretlenségekben leli örömét, egyáltalán nem kelti fel rokonszenvünket. Igaz ugyan, hogy a fiatalság az élet tavasza: virít; de a virágzás csak akkor áldást hozó, ha gyümölcsöt is hoz, a mely virág nem hozza ezt meg: az fattyuvirág. Ilyen a mai fiatalság; (tisztelet a kivételeknek) és ilyenekből válik aztán a sok kétes alapu existencia, mely csak átkára van a dolgozó emberiségnek; ilyenekből válik aztán az a lármázó, elégedetlen tömeg, mely megérdemelt nyomorúságának okát sohasem magában, hanem a dolgok rendjében keresi.

Dolgozni kell tehát, mert a ki az iskolában nem munkálodik, az életben már nem fog tudni. Mert nem szerezvén meg ott a munkálkodáshoz szükséges ismereteket, ha akarna is később itten: nem képes arra.

A munkátlanság nyomorba taszítja, ez pedig mindenféle gonoszságokra képesíti az embert. Az álműveltség maga után vonja a romlott jellemet. A talmiság, hogy műveltségének hiányait elfeledtesse, míg főbbjei iránt hízogó és aljas, csuszó-mászó, addig a szegényebbek iránt pöffeszkedő és bántólag

lenező. A talmiság nem tisztel senkit, mert őt sem veszik számba embertársai.

A munka ellenben, a mellett, hogy vagyoni jólétet szül, s existenciánk legfőbb biztosítékát képezi, még belső örömhöz és megelégedéshez is vezet. — Az a tudat, hogy ez, vagy amaz a mi munkánknak eredménye, örömmel tölti el keblünket. Pythagoras midőn híres tantételét feltalálta, örömben meztláb futkosott az utcán, s 100 ökröt áldozott.

Azonban ezen megjegyzésünk nemcsak a fi, hanem a nőnem egy részére is vonatkozik. — Mily jól esik találkozni egy öreg matronával; leolvashatni tisztos arczáról, hogy haja a tisztességes munkában öszült meg. Nem iszonyodott semminemű dologtól, sütött, főzött, mosott, vasalt, a szobát rendbe hozta s mindezeket nem találta alávalónak, sőt büszkeséggel említi azt fel mindenha. Ma? — odáig jutottunk — és ez sajátságos a mai reális korban — hogy az anya még saját magzatát is mással tápláltatja s úgy elkapják a világ gyönyöröi, hogy megelégedve hitvesi kötelmeiről, házat csak annyiban tartja otthonának, hogy oda jár — enni. Ily, a munkát megbélyegzőnek tartó uri fel fogásban neveltetvén leánya is, misem természetesebb, hogy anyává lévén, lelke mélyből ő is utálni fogja a dolgot.

Ezen korhadt állapotok, melyeknek tünetei öngyilkosságokban, szédelgésekben és a mindinkább szaporodó családi perpatvarokban kezdenek is mutatkozni, — munkára és tevékenységre intik az embert. — Ne henyéljünk tehát, hanem ha emberileg akarunk élni, jelgünk legyen mindig: a nemesítő és áldást hozó munka.

Szabó Kálmán.

## Az okszerű méhészet.

Megyénk területe kisebb nagyobb folyókkal és tavakkal bővelkedik, melyeknek környékén a legszebb legelővel, rétségekkel lépten nyomon találkozunk. Hegyeinkben a nagy erdővágásokat kora tavasztól késő ősziig a legbujább növényzettel látjuk elborítva. A kisebb nagyobb gyümölcsösök, a földmives által termelt különböző növények is virágleppellel vonják be megyénk egész területét.

Mily kincs hever itt paragon a virágok kelyhében, a melyet alig valami fáradsággal nagy haszonnal értékesíthetünk; míg így egyik év a másik után röpven el felettünk s nem vesszük figyelembe a természet által kínált előnyöket, s nyugodtan hagyjuk elpusztulni azt a tenger mézét, a melyet a méhtenyésztéssel megmenthetnénk. S nem sajátságosan hangzik e ezzel szemben, hogy hazánk, — mely egész Európában páratlanul alkalmas a méhészetre, évenként milliókat ad ki idegeneknek mézért, viaszért és viaszárúkért.

Volt alkalmam e vármegye egész területén személyesen meggyőződni a méhészet állapotáról s fájdalommal kell megvallanom, hogy a mily alkalmas erre megyénk legkisebb zuga, ép oly mértékben marad az — nagy kárára egyeseknek és az államnak — kiaknázatlanul. Csak itt-ott található egy két méhtartó a maga kezdetleges méhkasával; de avatott méhészek s a kor színvonalán álló, bár kis méhesnek sehol semmi nyoma.

Ébredjünk uraim, lakói e kies vármegyének. Használjuk fel a természetadta kincseket; a nehéz terhek emelését tegyük könnyebbé, egy eddig mellőzött gazdasági ággal, a méhészettel.

Tagadhatlan, hogy ha azon módot tekintjük a melylyel nálunk ezen szép és áldásos gazdasági ág üzetik jelenleg, nem csoda ha sokan egyáltalán nem veszik komolyan a méhészetet s annál kevésbé tekintik azt olyanannak, melylyel foglalkozni érdemes, melynek egy gazdaságból sőt egyetlen tanyáról és kertből sem volna szabad hiányoznia. Ezen mód szerint a méhészet nem csoda ha nem hódítja meg az embereket. Ily rendszer mellett ugyanam jó időben van valami haszna a méhtartónak s akkor is terménye, az igen igen kezdetleges kezelés — különösen a nagy tökefogásztás mellett is, a felesleges, undorító gyilkolás miatt alig élvezhető, miért is potomáron kell elvesztegetni legtöbbnyire a mézes kalácsosoknak. Míg az okszerű méhészt minden évben, méh állománya kevesebbités nélkül, egész kényelemmel szüreteli a nagy mennyiségű kristálytisza zamatos mézet, fölhasználva vagy nagy áron értékesítve azt.

E lapok hasábjain legközelebb megindítandó cikksorozatomban, bár nem öleli fel mindazon legkisebb részleteket melyek a méhészetet művészetté emelik, mindamellett bemutatja azon nagy haladásokat, melyek alapján az okszerű méhészt fölépült. A figyelmes olvasó megtalálja benne azon főbb alapelveket, melyen az okszerű méhészt nyugszik. — Én meg leszek elégedve ha az okszerű méhészt iránt a méhtartók és a nagy közönség között az érdeklődést fölleszteni szerencsés leendek.

Molnár János.

## Különfélék.

(A megyei tisztviselői kar) nyugdíj-egyletének megalakulása egyik-másik tisztviselő skrupulizálásával ezáltal hajtótörést szenvedett s a jövő választás idejéig elhalasztatott. Ez az ingadozás vagy minek is nevezzük, igen különösnek tünik fel akkor, amidőn a belügyminiszterium már megerősítve küldte vissza az alapszabályokat. Tobben azon okból elleneztek az életbe léptetést mert az előbbi tanácskozáásokban nem vettek részt s a megállapodás hozzájárulásuk nélkül történt. Hát miért nem vettek benne részt a mikor abba több ízben meghívtak?! Ez nagyon gyermekek indok, mely sehol sem fogadható el, ahol a többség határozata bir döntő súlylyal egyesek eltérő véleménye fölött. Ha gyakorlat és törvény nem szentesítették volna e szabályt, valóban az ilyen eljárás igen kényelmes módja volna a legegyszerűbb kérdés és legszentebb ügy háttérbe szorításának.

(A közelébb) tartott megyebizottsági gyűlés egyik nevezetesebb tárgya a megyeház kiépítése volt, azonban a tervezet és költségvetés a küldöttségnek azzal a határozattal adott vissza, hogy e tárgyban a legközelebbi gyűlésre indokolt javaslatot terjesszen be.

(A magyarnyelvet) és népnevelést terjesztő egyesület szervezése czéljából a megyeileg kiküldött száz tagu bizottság f. hó 9-én a megyeháza nagytermében Matolai Etele alispán elnöklete alatt értekezletet tartott, melynek tárgya az alakulás módzatainak megállapítása volt. Hosszu, de mindamellett hazafias szellemtől áthatott vita fejlődött ki a szönyegen levő kérdés körül, melyben számosan vettek részt. Voltak, kik a társulás chablonszerű módjainak sehog sem akarták alárendelni az egyesület szervezését, nehogy ezáltal a mozgalom erkölcsi zománczától megfosztassék, míg mások kevésbé idealisztikus felfogással, a gyakorlati élet embereinek álláspontjára helyezkedve, a numerosokon nyugvó számítás vették alapul s azon tényezők számbavételére fektették a súlyt, melyeken egy organikus test életképességének feltétele nyugszik. A többség az utóbbiak nézetéhez csatlakozott s abban történt megállapodás: hogy a vidéki bizottságok utján lelkes felhívás fog a megye közönségéhez intézteni, mely az egyesületbe való belépésnek módját három czímen s aként határozza meg: hogy alapító mindaz, aki egyszerűenkorra leg alább 50 frtot akár egy-

Mai számunkhoz egy féliv melléklet van csatolva.

szere, akár pedig öt évi egyenlő részletben az esedékes kamatokkal lefizet; továbbá rendes tag, aki évenként 2 frt, pártoló tag pedig, aki tetszésszerűtlen összeggel járul az egyesület céljaihoz. A rendes és pártoló tagság kötelezettsége öt évre terjed, amikor is az egyesület reorganizálja magát. E felhívás szerkesztése és szétküldésére egy szűkebb körű bizottság küldetett ki egyszersmind feladataul tüzetven az alapszabályoknak részletes kidolgozása is.

**(Nevezetes)** haladási mozzanatról értesültünk. A helybeli izr. elemi népiskolában ugyanis a bibliát most már magyar nyelven adják elő. A felvidéki zsidókörök jó részének még nagy mértékben vérében van a magyarosodás iránti ellenszenv. Azért szükséges, hogy a korszerű oktatás és magyarosítás általánosításának útját egyengessük és azt csak az által tehetjük, ha a nagyobb községek jó példával járnak elő, mert a kisebb községek rendszeresen a nagyobb községek példájára indulnak. Erősen hisszük, hogy vidékünk többi izr. iskolái is — a s.-a-ujhelyi izr. iskola példáját követve — a szentírást is hazánk szép nyelvén fogják tanítani.

**(Biztos forrásból)** tudjuk, hogy a hatóság mindazon izr. hitközségeknek, melyekben eddig a jegyesek német nyelven hirdettek, — szigoruan meghagyta, hogy ezen hirdetések ezen-tul magyar nyelven történjenek.

**(Szilveszter estjén)** Boronkay-Stépan Ida urhölgy vendégszerető hazánál gyermekszíni-előadás volt diszes közönség jelenlétében. előadott: a „Rokon” és a „Méregpohár” mindkettő a „Kis Lap”-ból való. Közreműködtek: Boronkay Sarolta, Bydeskuthy Sarolta, Bydeskuthy Erzs, Chyzer Etelka, Hunyor Margit, br. Fischer Margit, Klobusiczky Andor, Kecskés Gábor, Nemes Bertalan és Reviczky Pali. Kolos Anna hirtelen megbetegedvén, a kis műkedvelők mély sajnálatára nem vehetett részt az előadásban. Az egésznek mozgató lelke a kedves házi-asszony volt. Fáradhatlan buzgalommal tanította a gyermekeket, és mily sikerrel, elég lesz, ha elmondjuk, hogy a gyermekek mindkét darabot a jelenlévők általános tetszése közt és zajos tapsokat aratva játszották el. A legnagyobb tetszést aratták: Boronkay Sarolta, Chyzer Etelka, Hunyor Margit és Bydeskuthy Sarolta. A gyermekek majdnem mindegyike gyönyörű viragsokrot kapott. Az előadás közben tableauk és szavaltatok voltak. A tableauk közül említést érdemelnek a „Hit”, „Remény” és „Szeretet”, melyeket Boronkay Sarolta (a hit), Chyzer Etelka (a remény) és a kedves kis Ambrózy Sarolta (a szeretet) adták elő. A szavaltatok is mulattatták a közönséget. Az előadást kedélyes táncmulatság követte, melynek még 4 óraker sem igen akart vége szakadni. A diszes hölgykoszoruban ott voltak Dókus Józsefné, Hunyorné Chyzer, Balogh, Bydeskuthy, Dóbiászné, Ambrózy Nándorné, Mattyassovszky Kálmánné, Barna Sándorné, Kecskés Dezsőné urhölgyek továbbá Bartha Mariska, Major nővérek, Hunyor nővérek, Balogh nővérek, Hruboss Karolcsa, Bánóczy Ilona, s Kis Etelka stb. kisasszonyok.

**(A s.-a-ujhelyi)** önkéntes tűzoltó-egylet f. hó 6-án délutáni 3 óraker tartotta meg évi rendes közgyűlést a tornacsarnokban, mely alkalommal a közgyűlés tartamára elnökül: Bydeskuthy Sándor ur; jegyzőül pedig Langh Nándor kértet fel. Az ülés megnyitása után az egylet főparancsnoka ifj. Farkas Lajos terjedelmes jelentést tett az egylet 1882. évi működéséről, illetőleg az ez évben előfordult nevezetesebb mozzanatokról. A gondosan összeállított jelentésből kitűnt, hogy a múlt évi működő tagok létszáma 71 volt. Felolvasó főparancsnok első s legkedvesebb kötelességének ismervén az összes tagok nevében is halálját s elismerését fejezni ki az egylet nemeslelkű védnökjére, gróf Vallis Gyuláné szül. Somogyi Ilona grófnő ő méltóságának ezen elismerő nyilatkozat átadására a közgyűlés által Bydeskuthy Sándor ur kértet fel. Méltó is eme megemlékezésre a derék grófnő, ki az elmúlt évben is a tűzoltó egyletnek 200 frtot adományozott. A jelentésben ezután megemlékezés tétetett a városi képviselőtestületről, mint a mely az egyletet nemcsak anyagilag, de erkölcsileg is támogatni igyekszik folytonosan s felolvasó indítványára elhatároztatott, hogy a városi képviselőtestületnek küldöttségileg köszönet szavattassék, nemkülönben köszönetnyilvánítást indítványozott jelentést tevő főparancsnok az egyletet támogató városi összes pénzintézeteknek is. Megemlékezett ezután a múlt év folyamán elhalálozott három egyleti tagról: Sóbor Károly, Stircz Gyula és Imre Józsefről. Sajnálattal mutatott rá azon körülményre, hogy azon osztály, mely anyagi helyzeténél s társadalmi állásánál fogva legtöbbet tehetne, visszavonja magát a tűzoltó-intézménytől s hogy ez virázkodik, mondhatni, csakis a polgárság egyszerűségének köszönhető. Ezekután felemlítve a múlt évben előfordult egypár tüzesetet, az egyletnek egyes ünnepélyes alkalmakkori nyilvános szereplését s megemlékezve a nov. 18-iki árvízről, hol az egylet, de különösen Csorba András tűzoltó oly

önfeláldozó bátorságot tanusított s elszámlálva az egylet mulatságait, a nevezetesebb gyakorlatokat; azon találó óhajttással zárta be jelentését, hogy: „a város közönsége a tűzoltók odaadó munkásságát igénybe venni soha ne kényszerüljön.” A zajosan megéljenzett főparancsnoki jelentés minden pontjában elfogadtatott. A közgyűlés egyik leglényegesebb tárgya ezután az ez évi tisztakar megválasztása volt, melynek eredménye következő: főparancsnok: ifj. Farkas Lajos; egyik alparancsnok: Székely Imre; másik: Volfgruber István; segéd tiszt: Kovalszky Gyula; mászó parancsnok: Schön Miksa; szivattyus parancsnok: Kresinszki Ferencz; rendfentartó parancsnok: Csáky Imre; főszertárnok: Hercz Armin; alszertárnok: Fuksz István; vízbeszerező osztály vezetője: Ármágyi János; építész: Csorba András; orvosok: dr. Sebeők A. és dr. Schön Hugó; zászlótartók: Köpper József és Koscs Gyula. A gyűlés után az egyleti tagok a Diana termébe vonultak, hol bár szerényen, de valódi jó kedvvel egész éjjelig mulattak s rozsz benyomást legföljebb csak az tett, hogy vendégek — pedig többeket hívtak meg — minél gyéribben mutattak magukat. A toasztokban is gazdag estélyről azonban, hogy a jelenlévők meglege-detten oszlottak szét, ennek jele az, hogy az eloszlás volt a legnehezebb feladat. Mi részünkről kívánjuk, hogy a tűzoltó egylet nemes hivatásának időről-időre megfeleljen; hisszük azonban, hogy meg is felel, mert a hol a tagok összetartva, lelkesen küzdenek a célért: a hol a parancsnokság, mely közelébb Volfgruber István ur személyében ismét egy jelentékeny erőt nyert, egyenrangunak tartja magát az utolsó közlegényvel s szívén hordja az egylet renoméjét s a közönség jólétét: ott mást nem is lehet várni, mint azt, hogy minden oly rendben folyik, a mint azt egy humánus intézménynél a zászlójára írott elvnel fogva is csak kívánni s örömmel tapasztalni lehet.

**(Szinházunk)** végbefejezéséhez közeledik s pár hét múlva teljesen készen lesz. A zártszékek már helyükön állanak s daczára a vizirányos padló-nak, fokozatos eséssel simulnak a proscenium lábához. Hátra van még a páholyok kárpitozása, mely Bordeaux piros színben arany szegélylyel eléggé hatásos lesz. A szinpad skelettje szintén fenáll s dícséretére válik tervezője Galó Györgynek, ki azt szétszedhető alkata daczára úgy állította össze, hogy a szinpadi igényeknek mindenben megfeleljen. A függönyök s egyéb diszitmények festését Király József is jobbara befejezte már, melyeknek egyes darabjai a mester ügyességére vallanak általában pedig sikerülteknek mondhatók. Sajnos, hogy a város pénzügyi viszonyai nem engedték a villanyvilágítás berendezését, mely czéliből a Gansgyár vezérmérnöke személyesen rándult le hozzánk. A tervezet szerint 100 izzó lámpával lett volna a terem megvilágítva 7000 frt befektetendő tőkével. Hanem ez már aztán nappali fényt árasztott volna, míg a három csillár által elérendő világítás, az ő százhusz gyertyájával csak egy kongani fog a terem nagy setétségében s aránylag még is sokkal drágább lesz. Szóba jött ez alkalommal a városnak villany által való kivilágítása is, mely czéliből közelebb mozgalom fog megindulni s ha a magánosok részéről elegendő fogyasztás lesz biztosítva, akkor a vállalat is könnyű szerrel létrejöhet.

**(Farsangi hírek)** A honvéd és közös tisztakar — mint halljuk — a farsangban tánczvizalmat fog adni a honvéd tiszték özegyei és árvái javára. A tűzoltók február elsején pikniket tartanak. Korcsolya-bált is emleget a fáma, s így talán nálunk sem fog a farsang egész meddően lefolyni.

**(A farsang)** — szokás szerint — ez idén is vigabban kezdődött meg Sárospatakon, mint nálunk s valószínűleg vigabban fog lefolyni is. E hó 6-án volt a jogászbál; tegnapra a tűzoltó-egylet farsangi mulatsága volt tervezve, rövid időn, pedig az ott divatosá vált közcavosára van kilátás. Mindezen körülmények körülbelül arra vallanak, hogy Sárospatakon a társadalmi élet szűkebb mederben mozog ugyan mint nálunk, de az elemek éppen azért barátságosabban megférnek egymás mellett s ha egy eszme keresztülvitele szóba jön, nem ágaznak száfélé, hanem tömörülnek, patriarkális ügybuzgalommal, ügy-szeretettel.

**(A farsang első fecskéje)** megyénkben ez idén is a jóhírű pataki jogászbál volt. Tudósítónk a következőket írja róla: „F. hó 6-án tartották a jogászok báljukat a városház termében. A fáradhatatlan rendezők szerény odaadással követtek el mindent: hogy „mulatságuk jól sikerült” nek mondathassék: az ósdi szűk teremre, kopott falai s gumós, tyukszemes padlójával rá ismerni lehetetlen volt. Falait tükrök boríták; a karzatot borostyán. A vendégek fél 9 kor kezdtek gyülekezni, Mányi zenéje csakhamar felzendült s a csárdás szilaj csapongó árjában hullámszik 3/4 9-ker a nem nagy számú, de igen diszes közönség. A végnélküli kedv, a „hogy volt” új ösztönt ad a lankadozó nyirettűsöknél. A táncrend változatosan nyújt a táncz nemeiből, a csapongó, végeszakadatlan csárdást enyelgő polka, majd sima

négyes követi, lejtünk ábrándos mazurkát is, hogy aztán a galopp árjába annál szenvedélyesebb hévvel vessük magunkat. Majd a szivet dobogtató soupée csárdásban gyulad föl az igazi lobogós kedv s a mamák küldöttségileg látják szűségének a 7-ik „hogy volt”-nál interveniálni, A füzértáncz (gyönyörű figurák Seefehlertől) sok kacszaj s tréfa közt foly le Bornemisza s Nemes vezértánczuk mellett. Aztán ismét csárdások, polkák s megint csárdások s a ref. torony ujdonatuj órája éppen 6-ot üt midőn végeszakad a kitünő estélynek. Jelen voltak: Bukoveczky Vilma (első bálja) Harsányi Anna (első bálja) Bogay Vilma, Bukoveczky Gizella, Emődy Tinike, Harsányi Etelka, Lengyel Ilona, Szabó Malvin Marasca Juli, Mester Róza, Rác Jeanette, Dobelsberger Angyalka, Dr. Baczonyiné, Dr. Kunné, Borosné, Krüszelyiné, Lehóczkiné, Dr. Szánthóné, Ujházy Vilma. A férfi tánczosok között a tanuló ifjakon kívül ott látjuk Br. Vay Arnold, cs. kir. huszár hadnagyot, Br. Vay Miklóst, a keleti akadémia növendékét, Nagy Barnát Tolcsváról, Dr. Baczony Lajost, Dr. Kun Zoltán, Krüszelyi Bálint tanár urakat. A nem tánczolóok számos seregéből meg említjük Dessewffy Sándor apát urat, Dr. Lengyel Endrét Bogay Zsigmondot. Szóval a város teljes számban s diszben megjelent, vidékre azonban 400 meghívónk kiáltó szóként hasztalan hangzott el.”

**(Kinevezések.)** Megyei főispán ur öméltósága közigazgatási gyakornokokká a következő jogvégzett egyéneket nevezte ki: Matolay Bélát, az alispáni hivatalhoz; Mester Istvánt, az ujhelyi szolgabírói hivatalhoz; Payzoss Ferenczot, az árvaszékhez; Füzessey Ödönt, a jegyzői hivatalhoz; Payzoss Jánost, a homonnai; Pilisy Lászlót, a gálszécsi; Prihoda Etelét, a bodrogközi; és Vékey Oszkárt, a varannói szolgabírói hivatalhoz.

**(Eljegyzés.)** Sarudy Endre szigorló orvos közelebb váltott jegyet Dubay Hermin kisasszonnyal, Dubay Illés, mikóházi gör. kath. lelkész kedves, szép leányával.

**(Székely Elek)** ügyvéd, ki pár éven át mint joggyakornok lakott városunkban, közelebb nyitotta meg irodáját a városházával szemben levő Kaufman-féle házban s munkásságát az ügyes bajos feleknek tehetsége szerint készségesen ajánlja fel.

**(A homonnai)** izr. hitközség új rabbija — csak töri a magyar nyelvet. „A rabbi művelt ember, szépen szónokol németül; kár, hogy nem tud jól magyarul.” Így nyilatkozott a homonnai hitközség egyik előkelő tagja előttünk, és így nyilatkozik kétségkívül ezen hitközség minden értelmes és hazafias tagja. Azért csak jogos óhaját fejezzük ki a homonnai izr. hitközség értelmiségének, ha ide írjuk, hogy az ottani művelt zsidóság elvárja a t. rabbi urtól, hogy fiatal ember lé-tére rövid idő alatt megfogja tanulni a magyar nyelvet. Ne feledjük, hogy magyarok vagyunk, s ha komolyan akarjuk a magyarosodást, elegendhetlen feltétel, hogy a hitfelekezettek pásztorai nemcsak szívük de nyelvükben is magyarok legyenek.

**(A kivándorlási mánia)** lehütésére szolgáljanak az alábbi sorok, melyek éppen azon néposztály egyikétől származnak, kik seregestől hagyják el szülőföldjüket a csengő dollárokért, hogy aztán jól kiharásztaljanak, kifacsart citromkért kerüljenek ismét haza. A levél írója egy cseleji illetőségű bíróviselt paraszt, ki azt tót nyelven írta, hozzánk azonban a gondolatmenet eredetiségének megtartásával magyarra fordítva küldetett be s szól ekképen: „Szép (alázatos) kérelme és köszöntése (üdvözlése) Jakim Andrásnak. Kérem alázatosan és köszöntöm nagyságos Szabó Zsigmond direktor urat, ugyszintén köszöntöm és alázatosan kérem nagyságos Obláth orvos urat, legyenek oly jók, ha ugyan e kegyet megtalálom a bankdirektor uraknál, hogy várjanak utánam aratásig és ne csináljanak nekem nagy költséget, mert én szeretném arczomat szemeik előtt megmutatni, mivel én itt Amerikában számár nem leszek. Én ha isten segít, aratáskor szabadulni akarok innét és szeretném kifizetni a sparkasszát. Azért, hogy én Amerikába jöttem a kasszát fizetni fogom és ha nem fogok tudni bekeresni, akkor ott van bevétve 20 köblös földem őszivel, mi, ha megterem, lesz mit rajtam venni. — Bánkódom Magyarországot után, mert bizony inkább jutottam volna egy évre Munkácsra, mint az Amerikai kezébe. Ezerre menő nép siránkozik itt. Az igaz, hogy a ki itt munkát kap, szép pénzt keres, de mentesen meg Isten mindenkit attól a küzködéstől, mert itt bizony szinte a görcs fogja kezét lábát a munkától az embernek. Ha én tudtam volna azt, hogy itt annyit fogok szenvedni, nem jöttem volna ide, ha mindjárt Nyewjorkot, ajándékozták volna nekem, de még ha püspöknek megtennének, még akkor sem tudnék megmaradni ezek között az Angolok között. Egyéb ujságot nem tudok írni, csak arra kérem magokat és kívánom, hogy szerencsésen és egészségben éljenek és hogy én még a magyar urak és a magok tisztelt szemei elé állhassak, maradok hívok és alattvalólok. — Amen. 1882. decz 15.”

(Gróf Andrássy Gyuláné) mielőtt terebesi kastélyát elhagyta s a téli saisonra a fővárosba költözött volna, a terebesi iskola növendékeinek 10 frtot küldött ajándékkul. Ez csak folytatása a nemes grófnő áldozatkészségének, mely sohasem fogy és nem fárad ki ott, ahol különösen a népnevelés ügyét kell istápolni.

(A gálszécsi) takaré- és hitelpénztár XIII. évi rendes közgyűlése f. évi február hó 6 én d. e. 10 órakor fog az intézet helyiségében megtartatni Az 1882. év zárszámadása szerint a mérleg-számla 272200 frt 35 kr. a Veszt és nyereség számla pedig 24173 frt 03 kr. forgalmat mutat. A felosztandó tiszta nyereség mint egyenleg 5579 frt 59 kr.

## CSARNOK.

### A hideg lábak.

Az év minden szakában, nemcsak télen, halljuk mindenfelé, hogy ennek is, annak is, meg neki is hideg a lába.

A nép közt körülbelül porul járnánk, ha elkezdeneink hasonló czélből mutogatni erre is, arra is, meg feleje is s hihetőleg így utasítottunk el: hideg biz az uré, pedig nagyapám se járt olyan szörös-börös ködmönnek való jószágban, mint az ur.

Hogy télen hideg köburkolaton, jégén, havon, vízben, sárban való hosszabb gyaloglás után, még inkább állasközben megfázhatnak a lábak s ekkor elmondhatjuk azokról, miszerint hidegek, ez természetes következménye lévén a hideg külső behatásának, e helyzetükön mi csodálivalót sem fedezhetünk fel. Sokkal figyelemreméltóbbak az oly hideg lábak, melyek a jól bélelt lábbeliben, gyapju kapczák megszámlálhatatlan rétegei között, a szobában, a kandalló-vagy kályha közelében, sőt lefekvés után az ágyban is hidegek.

A szives olvasók közül sokan lehetnek olyanok, kik ily jéghideg lábtulajdonosokat ismernek, sőt közvetlen közletről is érintkezettek azokkal.

A „hideg lábak“ egész éjjel sem melegeznek fel, bármily jó takaró fedje a puha ágyban. A felmelegedés, ha az ily lábakkal meg is történik, csak igen későre a lefekvés után.

Ily állapota a lábakkal beteges állapotnak nevezhető s ha nem is mindig közvetlen okozója sok más bajnak, bizonyosan elősegítője azoknak.

Feltehetőnek tehát ama kérdéseket? mi okozza a hideg lábakat, miképen szüntethetjük meg e bajt, vagy hogyan kerüljük ki azt.

Talán nem mindenkit kielégítő feleletünk ez: A melegség a vérhez van kötve; a vér a melegség, a melegkövetítő, hordozó és ha e közvetítő valahol a szervezetben, vagy saját minőségét tekintve rendellenes helyzetbe jön, nem lesz meg az egyenletes vérelosztódás, vérszegénység — és pedig most helyi áll be s a hidegérzete lép fel.

A mindig hideg lábakkal tehát egyenlőtlen vérelosztódással van dolgunk. A hidegláb vértelen, tehát nem meleg, az alsó végtagok táplálkozása meg van zavarva, az összhangzatos élethez hiányzik az anyagcsöve kifogástalansága.

A hideg lábak nem azt látszanak igazolni, hogy a testben csakugyan vérszegénység van jelen, hanem inkább azt, hogy a vér valahol, az edényekben — és pedig a visszerekben van felhalmozva, itt stagnál. A vérnek ilyen helyzete kellemetlen, sőt veszélyes következményeket hozhat létre. A férfiaknál az oly gyakori hámoroidák, a nőknél a legtöbb ugynevezett női betegség együtt fordulnak elő a hideg lábakkal. Altesti bajoknál, a máj, nyombél és gyomor betegségeinél egyformán jelen van. Vérpangás léphet fel a tüdőkben, midőn azok megbetegednek s 100 eset közül 90-ben ott találjuk a hideg lábakat is.

Sokat irnak s még többet beszélnek ma már bizonyos gombákról, melyek a tüdőben tenyésznek, azonban ezek, ha előfordulnak is az élettestben, mintegy alkalmilag jelennek meg ott csak, de semmi esetre sem úgy, mint maga a betegség, épen, mint a diphteria tisznel. Hideg lábak működnek közre az asthmánál, nehézlégzésnél, szorongásnál; a szív is szenvedni kezd, szívdobogás áll be s izgatottság, a vérpangás terjed aztán a nyak és fej felé, a midőn aztán a makacs fej- és szemfájdalmak, mirigydagok lepnek fel. Sok szenvedő nő úgy rajzolja bajját, mintha feje vas abroncs közé volna szorítva s szöveget vernének belé. E tünetek elenyészethetők igen sokszor csak meg kell szerezni az állandóan meleg lábakat.

Hogy hideg lábbal birunk, annak legtöbb-ször magunk vagyunk okai. Egész rendszerességgel teszük magunkat beteggé. Már a bölcsőben — hogy valamiképen el ne késsünk — szerezzük

meg a hideg lábakat. A csecsemő ágyába tett meleg tárgyak a betegség első okozói; aztán jönnek a harisnyák, czipők, különösen a gummi betéttel ellátott igazán knappoló, herczig, csecses lábbeliek, a szépséges csattos és anélkül való harisnyakötők, melyek lehetetlenné teszik a lábokban az egyenletes, jó táplálkozási folyamatot.

Ne fúrösszük azért a csecsemőket, melegben s e rendszert tartjuk meg az egész életen át; ápoljuk a lábakat, a gyermekeket észszerűen, ne kinozzuk szűk lábbelikkel stb. s akkor a láb meleg fog lenni mindig. Ha pedig hideg lábbal van már dolgunk, legyünk kitartással, türelemmel, mert nem hihető, hogy a baj, melyet 20—30 évig viseltünk egy éjjel fog eltűnni.

Orvosi vény, mely megszüntethetné a bajt még nincs összeállítva s aligha lesz; de mégsem szükség azért kétségbeesnünk, mivel egy természetes gyógy móddal birunk, mely segíthet a bajon. Ide tartozik a lábak gőzfürdője, a mozgás, mely utóbbi különös figyelmet érdemel. E kettőnek okszerű alkalmazása idővel megszünteti e bajt; a láb meleg lesz ismét s a vas abroncs lehull a szenvedő nők fejéről. A fájdalomtól megviselt arcok megfiatalodnak, beszédesebbek lesznek; a fej hideg a vér csendes lesz.

Canitz a jeles természetbuvár ad utasítást bőven a czélszerű gőzfürdők készítéséhez, melyet csak azért nem közlök itt, mivel egyszerűsége fölöslegessé teszi azt.

Bacsoni Mátyás.

### Nyilvános nyugtázás és köszönet.

Sárospatakon f. hó 6-án a jogász-egylet által saját alaptökéje javára rendezett zártkörű táncvigalom alkalmával felülízetéssel járultak: id. vajai Br. Vay Miklós 50 frt, Herczeg Windisch-Graetz Lajos 10 frt, Lónyay Ödön 10 frt, Br. Vay Henrikné 5 frt, Dr. Ballagi Géza 5 frt, Dessewffy Sándor 4 frt, Dr. Kun Zoltán 3 frt, Jakobs Gusztáv, Dr. Rikk Gusztáv, Dr. Lengyel Endre, Hudck József, Brzorád Rezső, Bogay Zsigmond, Nemes Ferencz, Br. Vay Arnold, legifj. Br. Vay Miklós, Radácsi György, Szinyei Gerzson, Márkus Károly 2—2 frt. Pavletics György, Dr. Bacsoni Lajos, Galgóczy Barna-Német László, Krüzselyi Bálint, Kérészy István, Révész Imre, ifj. Szabó Zsigmond 1—1 frtjával.

Összes bevétel 289 frt — kr.  
a kiadás 262 frt 65 kr.  
tisztja jövedelem 26 frt 35 kr.

Midőn a felülízetők neveit a nyilvánosság elé hozni van szerencsénk, kedves kötelességünk teljesítése mellett, a jogász-egylet nevében legmélyebb köszönetünket nyilvánítjuk.

Sárospatakon, 1883. januárhó 10-én.

Antalfy Sándor,  
ellenőr.

Gyurkó Barna,  
egyl. pénztárnok.

### Szerkesztői üzenetek

D. A. L.-Bénye. A „Zemplén“ és a nyomda egy. A t. példány nem lett megszüntetve, de bizonyára postai rendetlenségéből, — mely Magyarországon mindennapi dolog — maradt el. A beszélyeket az Ön egyenes akaratából tettük félre, újabb rendelkezést pedig nem vettünk.

Kiss István áll. tanító M.-Laborcz. Itt is a postai rendetlenség oka a lap kimaradásának. Ha eddig kézhez nem érkezett s ön kívánja, újra megküldendjük.

## Vasúti menetrend

a magyar éjszakkéleti vasúti vonal sátoralja-  
ujhelyi indóházánál.

Érvényes 1880. októberhó 15-től.

A vonat	Reggel		Este	
	indul	érkezik	indul	érkezik
	óra perc	óra perc	óra perc	óra perc
Budapest felé . . . . .	9 31	—	7 32	—
Bubapestről S.-a.-Ujhelybe	—	6 37	—	6 34
Csap felé . . . . .	7 07	—	7 42	—
Csap felől . . . . .	—	8 08	—	6 58
S.-a.-Ujhelyből Kassára .	9 06	—	7 18	—
Kassáról S.-a.-Ujhelybe .	—	6 48	—	7 17
Gácsországra felé . . . . .	6 49	—	—	—
Gácsországra felől . . . . .	—	9 05	—	—
Petrezselyem vonat Kassára	—	—	—	—
minden szerdán és szombatán	3 24	—	—	—

## Üzlet kimutatás.

Hivatalos piaczi árkimutatás.  
1882. december 29-én.

			frt.	kr.
Buza	100 klg.	sulyu	8	60
Gabona	100	„	6	30
Árpa	100	„	6	70
Zab	100	„	5	70
Kukoricza	100	„	5	80
Burgonya	100	„	2	40
Borsó	100	„	12	—
Lencse	100	„	12	—
Paszuly	100	„	9	50
Köl. kása	100	„	12	40
Vaj	1 liter.	„	—	90
Szesz	„	„	—	32
Pálinka	„	„	—	18
Marhahús 1 klg.	„	„	—	48
Szalona uj	„	„	—	80
Sertész-zsír	„	„	—	88
Széna méter mázsa	„	„	3	—
Alom szalma	„	„	—	80
Zzupszalma	„	„	1	20

Felelős szerkesztő és kiadó lapulajdonos

**BORUTH ELEMEÉR.**

Főmunkatárs: **FARKAS BERTALAN.**

7. sz.  
1883.

## Árverési hirdetés.

A m. kir. vallásalaphoz tartozó Zemplénmegyei Bazsipusztá (Tisza-Lucz mellett) 1426 <sup>1124</sup>/<sub>1200</sub> hold kiterjedéssel f. évi október 1-től kezdve 1892. évi szeptember hó 30-ig, tehát 9 évre zárt ajánlatok mellett, bérbe fog adatni.

Az árverés Mislyén a főtiszt irodájában f. évi február 19-én délelőtt 10 órakor fog megtartatni, mely időpontig az 50 kros bélyeggel ellátott s magyar nyelven szerkesztett zárt ajánlatok ugyanott beaadandók, — a zárt ajánlatokhoz hozzá kell csatolni 1430 frtot, mint bérovadékat azon kijelentéssel, hogy a bérleti feltételek ajánlattevő előtt ismeretesek s azokat elfogadja. — Utó vagy a feltételektől eltérő ajánlatok el nem fogadtatnak.

A bérleti feltételek a mislyei ker. főtiszt és a sajládi kasznári irodájában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Az árverésben részt nem vehetnek: kiskorúak, bünyenyítő eljárás alatt állók és olyanok, kik bérleti vagy vállalkozói viszonyból az uradalommal perben állanak, valamint ezek megbizottjai.

Mislye, 1883. január 3-án.

2—6

kir. közalap. ker. főtiszttség.

TK. 3068. sz.  
1882.

## Árverési hirdetmény.

A szerencsi kir. járásbíró mint tkvi hatóság részéről közhírre tétetik, hogy Kiss Ferencz tállyai lakos végrehajtatónak Patriczy János és neje végrehajtatást szenvedő elleni végrehajtatási ügyében, a végrehajtató részére megítélt 70 frt tőkekövetelésnek s ettől 1882. évi januárhó 24-ik napjától járó 6% kamatoknak 13 frt perbeli, 7 frt végrehajtatási már megállapított, valamint jelenlegi 8 frtban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtatási árverés a tállyai 1615. sz. tkjvben Drevenyák Erzsébet, Patriczy János és Molnár Zsuzsanna tulajdonánál felvett 1900. hr. sz. 566 frtra becsült szőlőre és a tállyai 1362. sz. tkjvben 1376. hr. sz. a jegyzett egészben 1164 frtra becsült szőlőnek, Drevenyák Erzsébet tulajdonánál felvett fele részére 582 frt becsárral elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi februárhó 6-ik napjának délelőtti 10 órája Tállya város házához kitűztetik.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettnek:

1) hogy a megállapított kikiáltási ár a fenti becsár;  
2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is elfognak adatni;  
3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10%-át készpénzben vagy óvadékképes papírban bánatpénz-képen a kiküldött kezéhez letenni;  
4) vevő köteles a vételár három egyenlő részletben és pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 15 nap alatt, a másodikat ugyanazon naptól számítandó 60 nap alatt, a harmadikat ugyanazon naptól számítandó 90 nap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. jbiróságához intézendő két példány és két felzeten szerkesztendő letéti kérvény mellett a tokaji kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;  
5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. jbiróság tkvi hivatalánál, valamint Tállya községe előljárási hivatalánál megtekinthetők.

Kelt a szerencsi kir. jbiróság mint tkvi hatóságnál, 1882. évi nov. hó 22-ik napja.

**Tóth Pápy Soma,**  
kir. aljbiró.

végr. 281. sz.  
1882.

### Arverési hirdetés.

Alulírt kiküldött végrehajtó a s.-a.-ujhelyi kir. bíróság 4035/82. sz. végzése alapján ezennel közhírré teszi, hogy a nyiregyházi kir. járásbíró 4393/80. sz. végzése által Fráter Sándor ellen Sonnenfeld János részére 315 frt követelés végett elrendelt kielégítési végrehajtás folytán bíróság lefoglalt s 1600 frtra becsült 16 db jármos ökörből álló ingóságok, nyilvános árverés útján eladandók, minek a helyszínén, vagyis a s.-pataki alsó határban Györgyváros tanyán leendő esküszóhelyre, a netáni további és felülfoglaltatók javára is (ha árveréshez joguk van) határidőül 1883-ik évi januárhó 22-ik napjának d. e. 10 órája kitűzött, melyhez a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel meghívhatók, hogy az érdeklő ingóságok emez árverésen, szükség esetében becsáron alul is eladhatni fognak.

Kelt S.-e.-Ujhely, 1882. évi decz. 21-ik napján.

**Geőze Andor.**  
kik. bir. végrehajtó

TK. 5561. sz.  
1882.

### Arverési hirdetményi kivonat.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telexkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Spang János, mint Csaszlószi János engedményese továbbá Fedoresák János és neje Honcsák Anna s.-a.-ujhelyi lakos végrehajtóknak Trohán György s.-a.-ujhelyi lakos végrehajtást szenvedő elleni 142 frt, 80 frt tökéketelés és járuléka iránti végrehajtás ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék területén a s.-a.-ujhelyi 1365. sz. tjkvben 291 és 8707. hr. sz. alatt foglalt 894 sz. ház belseg és dézsma-váltással terhelt nagy-csapadi szőlőlő Trohán Györgyöt felerészben illető jutalék 280 frt illetve 22 frt kiküldési árban, valamint a s.-a.-ujhelyi 141. sz. tjkvben 292. hr. sz. alatt foglalt nevezett végrehajtást szenvedő továbbá Trohán József, Miklós, s a kiskoru Trohán Mihály, Juli és Mária közös tulajdonú felvett kertre 9 frt kiküldési árban az árverést elrendelt és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1883. évi mártius hó 19-ik napján délelőtti 9 órakor ezen kir. törvényszék telexkönyvi hivatal helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiküldési áron alól is eladhatni fognak.

Arverési szándékozók tartoznak az ingatlanok kiküldési árának 10%-át vagyis 28 forintot illetve 2 frt 20 kr. és 90 kr. készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november. hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszeri rendelet 8 §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. czikk 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiadott szabályszerű elismervényű átszolgáltatni.

Kelt a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telexkönyvi hatóságnak 1882. évi december hó 22-én tartott üléséből.

**Br. Fillenbaum.**  
kir. tszéki elnök.  
**Sziráky.**  
kir. tszéki jegyző.

TK. 2651. sz.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A tokaji kir. járásbíró mint telexkönyvi hatóság részéről közhírré teszi, hogy Matheidesz Gusztáv tokaji lakos kérvénye folytán az 1881. évi LX. t. cz. 204. §-a értelmében az önkéntes árverés a b.-Kisfaludi 153 sz. tjkvben 357 hr. 52. ö. ir. 800 frtra becsült házra, 358 hr. 86 frtra becsült kertre, 1818 hr. sz. 14 frtra becsült rét, — 1924. hr. sz. 26 frt 50 kr-ra becsült rét, és 3686 frt 50 kr-ra becsült szőlőre elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi február hó 16-ik napjának d. előtti 9 órája B.-Kisfalud község házához kitűzött.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;

- 1) hogy a megállapított kiküldési ár 4612 frt;
- 2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kiküldési áron alól is el fognak adatni;
- 3) hogy az árverezni kívánók tartoznak a kiküldési árnak 10%-át, vagyis 461 frt 20 kr. készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni;
- 4) vevő köteles a vételért két egyenlő részletben és pedig az első — az árverés jogerőre emelkedésétől számított 8 nap alatt, a második részt ugyanazon naptól számított 3 hónap alatt, a harmadik részt ugyanazon naptól számított 6 hónap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számított 6% kamatokkal együtt ezen kir. járásbíróhoz intézendő két példány és két felzeten szerkesztendő letéti kérvény mellett a tokaji kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;
- 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. járásbíró telexkönyvi hivatalánál, valamint B.-Kisfalud községe előjáróságánál megtekinthetők.

Kelt a kir. járásbíró mint telexkönyvi hatóságtól Tokajban 1882. évi nov. hó 6-ik napján.

**Sill Henrik.**  
kir. aljbíró.

TK. 6761. szám.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telexkönyvi hatóság részéről közhírré teszi, hogy a s.-pataki közbirtokosság végrehajtónak Fazekas Andrásné szül. Pásztor Zsuzsanna s Fazekas Zsuzsanna végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 202 frt 12 kr. tökéketelésnek s ettől 1873. évi január 1-ső napjától járó 10% kamatoknak 22 frt 50 kr. perbeli 19 frt végrehajtási már megállapított valamint a jelenlegi hirdetési díjjal 10 frt 67 krban felmerült költségek kielégítése végett a végrehajtási árverés a petrahói 112. sz. tjkvben Fazekas Zsuzsanna kiskoru nevé

áll. 170 frtra becsült 236. 237. hr. sz. a. belhely, kert 111. ö. i. sz. ház és 1436—1437. hr. sz. a. irtás földre, továbbá petrahói 55. sz. tjkvben A. I. 3—7 sorszám alatt foglalt 7/8 urbéri külirtokból s 1079/27. hr. sz. a. pinczéből Fazekas Zsuzsannát fele részben illető s 100 frt 50 kr-ra becsült jutaléka, végre a sárospataki 584. sz. tjkvben Fazekas Andrásné szül. Pásztor Zsuzsanna és Fazekas Zsuzsanna nevére álló s 50 frtra becsült (1280—1281) hr. sz. a. dézsma szőlőre elrendeltetvén, annak megtartására határidőül egy sárospataki mint a petrahói ingatlanokra 1883. évi mártius hó 15. napjának d. e. 10 órája Petrahó község határába kitűzött.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;

- 1) hogy a megállapított kiküldési ár 170 frt, 100 frt, 50 kr., 50 frt.
- 2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kiküldési áron alól is el fognak adatni.
- 3) hogy az árverezni kívánók tartoznak a kiküldési árnak 10%-át vagyis 17 frt 10 frt 5 kr. és 5 frtot készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni.
- 4) vevő köteles a vételért két egyenlő részletben és pedig az első felét az árverés jogerőre emelkedésétől számított 15 nap alatt, a második felét ugyanazon naptól számított 3 hó alatt minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számított 6% kamatokkal együtt ezen kir. törvényszékhez intézendő két példány és két felzeten szerkesztendő letéti kérvény mellett a s.-a.-ujhelyi kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;
- 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telexkönyvi hivatalánál valamint Petrahó és Sáros-Patak községe előjáróságánál megtekinthetők.

Kelt S.-A.-Ujhelyben a kir. törvényszék mint telexkönyvi hatóságnak 1882. évi decz. 22-én tartott üléséből.

**Br. Fillenbaum.**  
kir. tszéki elnök.  
**Sziráky.**  
kir. tszéki jegyző.

T. k. 6760. szám.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telexkönyvi hatóság részéről közhírré teszi, hogy a sárospataki közbirtokosság végrehajtónak, Fülöp Zsuzsanna s.-pataki lakos végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 231 frt 94 kr. tökéketelésnek s ettől 1876. évi januárhó 1-ső napjától járó 10% kamatoknak, valamint jelenlegi a hirdetési díjjal 8 frt 67 krban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a s.-pataki 43. sz. tjkvben A. I. (93—94) hr. sz. a. belhely s 41. ö. i. számú házból Fülöp Zsuzsannát 2/3 részben illető s 500 frtra, továbbá az ugyanazon tjkvben A. I. 2—5. sorszám. a. külsőségből ugyan 2/3 részben illető s 250 frtra, az A. II. (99—101). hr. sz. a. építkezési hely s azon lévő felülfelépítéssel ugyan 2/3 részben illető s 125 frtra, végre a (3420—3421). és (3800—3801). hr. sz. a. szőlőlő, szinte nevezett 2/3 részben illető s 112 frt 50 kr-ra becsült jutaléka elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi márcziushó 14-ik napjának d. e. 11 órája S.-Patak városa házához kitűzött.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;

- 1) hogy a megállapított kiküldési ár 500 frt 250 frt, 125 frt és 112 frt 50 kr;
- 2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kiküldési áron alól is el fognak adatni;
- 3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kiküldési árnak 10%-át vagyis 50 frt, 25 frt, 12 frt 50 kr. és 11 frt 25 kr készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;
- 4) vevő köteles a vételért két egyenlő részletben és pedig az első felét az árverés jogerőre emelkedésétől számított 15 nap alatt, a második felét ugyanazon naptól számított egy hó alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számított 6% kamatokkal együtt ezen kir. törvényszékhez intézendő két példány és két felzeten szerkesztendő letéti kérvény mellett a s.-a.-ujhelyi kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;
- 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telexkönyvi hivatalánál, valamint S.-Patak községe előjáróságánál megtekinthetők.

Kelt a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék, mint telexkönyvi hatóságnak 882. évi decemberhó 22-én tartott üléséből.

**Sziráky.**  
kir. törvényszéki jegyző.  
**Br. Fillenbaum.**  
kir. törvényszéki elnök

TK. 6758. sz.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint tkvi hatóság részéről közhírré teszi, hogy Kelemen Gábor s.-pataki lakos végrehajtónak, Reisz Gusztáv mint kiskoru ifj. Dévald János gondnoka végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 100 frt tökéketelésnek s ettől 1879. évi márcziushó 2-ik napjától járó 6% kamatoknak 32 frt 34 kr. perbeli, valamint jelenlegi 8 frt 67 krban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a józseffalvi 2-ik sz. tjkvben ifj. Dévald János kiskoru nevére álló A. I. 1—17. sor sz. a. foglalt 1352 frt becsértékű 2/3 rész urbéri bel- és külirtokra elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi márcziushó 15-ik napjának d. u. 2 órája Józseffalva községe házához kitűzött.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;

- 1) hogy a megállapított kiküldési ár 1352 frt.
- 2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kiküldési áron alól is el fognak adatni;
- 3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kiküldési árnak

10%-át, vagyis 135 frt 20 kr. készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;

4) vevő köteles a vételért 2 egyenlő részletben és pedig az első felét az árverés jogerőre emelkedésétől számított 15 nap alatt, a második felét ugyanazon naptól számított 30 nap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számított 6% kamatokkal együtt ezen kir. törvényszékhez intézendő két példány és két felzeten szerkesztendő letéti kérvény mellett a s.-a.-ujhelyi kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;

5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telexkönyvi hivatalánál, valamint Józseffalva községe előjáróságánál megtekinthetők.

Kelt a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telexkönyvi hatóságnak 1882. évi decemberhó 22-én tartott üléséből.

**Sziráky.**

kir. törvényszéki jegyző.

TK. 3070. sz.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A szerencsi kir. járásbíró mint tkvi hatóság részéről közhírré teszi, hogy Kecskés Borbála tállyai lakos végrehajtónak Magyar-Fischer Ferencné végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 50 frt tökéketelésnek s ettől 1876. évi novemberhó 21-ik napjától járó 6% kamatoknak 25 frt 50 kr. perbeli, 5 frt végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi 7 frt 50 krban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a tállyai 516. sz. tjkvben Elías György tulajdonú felvett 816. hr. sz. 160 frtra becsült házra és a tállyai 256. sz. tjkvben Galgóczi József tulajdonú felvett 1714. hr. sz. 172 frtra becsült szőlő ingatlanra elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi februárhó 8-ik napjának d. e. 10 órája Tállya városához kitűzött.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;

- 1) hogy a megállapított kiküldési ár a fenti becsár
- 2) hogy a fent megjelölt ingatlan ezen csupán egy árverési határnapon a kiküldési áron alól is el fog adatni;
- 3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kiküldési árnak 10%-át vagyis — frt — frt készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénz képen a kiküldött kezéhez letenni;
- 4) vevő köteles a vételért három egyenlő részletben és pedig az első az árverés jogerőre emelkedésétől számított 8 nap alatt, a másodikat ugyanazon naptól számított 60 nap alatt, a harmadikat ugyanazon naptól számított 60 nap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számított 6% kamatokkal együtt ezen kir. járásbíróhoz intézendő két példány és két felzeten szerkesztendő letéti kérvény mellett a tokaji kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;
- 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. járásbíró telexkönyvi hivatalánál, valamint Tállya községe előjáróságánál megtekinthetők.

Kelt a szerencsi kir. járásbíró mint telexkönyvi hatóságnál 1882. évi november 22. napja.

**Tóth Pápay Soma.**  
kir. aljárásbíró.

TK. 3087. sz.

1882.

### Arverési hirdetmény.

A szerencsi kir. járásbíró mint telexkönyvi hatóság részéről közhírré teszi, hogy Horváth Gábor tállyai lakos végrehajtónak Biró Boldizsár ugys mint néh. Szegefi Julianna örökös végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 167 frt 97 kr. tökéketelésnek s ettől 1878. évi januárhó 9-ik napjától járó 6% kamatoknak 7 frt perbeli, 7 frt végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi 17 frt 15 krban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a szerencsi 290. sz. tjkvben 561. 562. 873. 915. 959. 1219. 593. hr. sz. a. felvett ingatlanokból Biró szül. Szegefi Juliának 1/6 részben illető tulajdoni jognál fogva az 1881. 60. t. cz. 156. §-a értelmében a következő ingatlanokra egészen 1) az 561. hr. sz. 221. ö. i. sz. ház 1100 frt becsértékben, 2) az 562. hr. számú kert 28 frt becsértékben, 3) a 873. hr. sz. szőlő 172 frt becsértékben, 4) a 915. hr. sz. szőlő 172 frt becsértékben, 5) a 915. hr. sz. szőlő 186 frt becsértékben, 6) a 959. hr. sz. egészen 358 frtra becsült szőlőnek 1/6 részére 59 frt 67 kr. becsértékben, 7) az 593/17. hr. sz. egészen 20 frtra becsült pincze 1/6 részére, ennek megfelelő 3 frt 33 kr. és végre az 1219. hr. sz. ingatlanának (szőlőnek 38 frtra becsült 1/6 részére) elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi februárhó 12-ik napjának délelőtti 10 órája ezen tkvi hatósághoz kitűzött.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;

- 1) hogy a megállapított kiküldési ár a fenti becsár;
- 2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon, a kiküldési áron alól is el fognak adatni;
- 3) hogy az árverezni kívánók tartoznak a kiküldési árnak 10%-át készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;
- 4) vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben és pedig az első az árverés jogerőre emelkedésétől számított 15 nap alatt, a másodikat ugyanazon naptól számított 30 nap alatt, a harmadikat ugyanazon naptól számított 60 nap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számított 6% kamatokkal együtt ezen kir. járásbíróhoz intézendő két példány és két felzeten szerkesztendő letéti kérvény mellett, a tokaji kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;
- 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. járásbíró telexkönyvi hivatalánál, valamint Szerencs községe előjáróságánál megtekinthetők.

Kelt a szerencsi kir. járásbíró mint telexkönyvi hatóságnál 1882. évi nov. 23-án.

**Tóth Pápay Soma.**  
kir. aljárásbíró.

## Egy gépész.

Nős család, legjobb bizonyítványokkal, ki Budapest legelőke-  
lőbb gépgyáraiban hosszú évek során működött s a gépek alkalmaza-  
sága és vezetése körül, legyenek azok bár gyáriak vagy mezőgazda-  
ságiak, gyakorlati képességgel bír; sőt azok javítását vagy átalaki-  
tását is szakértőleg eszközli — ebbeli minőségében alkalmazást keres.  
Tudakozódások szóval vagy levél útján e lapok kiadóhivatalához  
intézendők.

Egy egészen új selyemesernyő m. évi december 6-án a megyeház  
nagytermében elveszett, a megtaláló keretik azt Szernyák hajdú-örmes-  
ternek a megyeházán kézbesíteni.

Diszoklevél Székesfehérvár 1879 Diszoklevél Triest 1882

## NEUSCHLOSZ ÖDÖN és MARCEL

ezelőtt Neuschlosz J. fiai

### gőzfűrés, faáru- és parkétgyára

Budapest, Ujpesti rakpart 10

ajánlja nagy választékú parkétjait, folyton nagy készlete van száraz és hibátlan tölgy- és fenyőfa amerikai padlózatból.

Parkétrakást vidéken jutányosan eszközölt. Kívánatra mintarajzokat s arjegy-  
zékéket legnagyobb készséggel bérmentesen küld.

Három évi garantiát nyújt.

Elvállal szerszám- és épületfeszítést, ács és asztalos munkákat igen  
méréselt feltételek mellett.

Arany-érem Párizs 1878

Ende mérem Szeged 1878

### Arverési hirdetes.

Alulirt kiküldött végrehajtó a s.-a.-ujhelyi kir. jbiróság 4035/82. sz. végzése alapján ezennel közhírré teszi, hogy a nyiregyházi kir. járásbíró 4393/80. sz. végzése által Fráter Sándor ellen Sonnenfeld János részére 315 frt követelés végett elrendelt kielégítési végrehajtás folytán bíróságilag lefoglalt s 1600 frtra becsült 16 db jármos ökörből álló ingóságok, nyilvános árverés útján eladandók, minek a helyszínén, vagyis a s.-pataki alsó határban Györgyváros tanyán leendő esz-közlésére, a netáni további és felülfoglatlaltok javára is (ha árveréshez joguk van) határidőül 1883-ik évi januárhó 22-ik napjának d. e. 10 órája kitűzetett, melyhez a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel meghívataknak, hogy az érdeklött ingóságok emez árverésen, szükség esetében becsáron alul is eladtni fognak.

Kelt S.-e.-Ujhely, 1882. évi decz. 21-ik napján.

**Geöze Andor.**  
kik. bir. végrehajtó

TK. 5561. sz.  
1882.

### Arverési hirdetményi kivonat.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvhatóság közhírré teszi, hogy Spang János, mint Csaszlószi János engedményese továbbá Fedoresák János és neje Honcsák Anna s.-a. ujhelyi lakos végrehajtóknak Trohán György s.-a. ujhelyi lakos végrehajtást szenvedő elleni 142 frt, 80 frt tökékövetelés és járuléka iránti végrehajtás ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék területén a s.-a.-ujhelyi 1365. sz. tjkvben 291 és 8707. hr. sz. alatt foglalt 894 sz. ház belsőség és dézsma-váltással terhelt nagy-csapadi szőlőlő Trohán Györgyöt felérésben illető jutalék 280 frt illetve 22 frt kiáltási árban, valamint a s.-a.-ujhelyi 141. sz. tjkvben 292. hr. sz. alatt foglalt nevezett végrehajtást szenvedő továbbá Trohán József, Miklós, s a kiskoru Trohán Mihály, Juli és Mária közös tulajdonú felvett kette 9 frt kikiáltási árban az árverést elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1883. évi mártius hó 19-ik napján délelőtti 9 órakor ezen kir. törvényszék telekkönyvi hivatal helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladtni fognak.

Árverési szándékozók tartoznak az ingatlanok kikiáltási árának 10% vagyis 28 forint illetve 2 frt 20 kr. és 90 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november. hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 8 §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. czikk 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnal előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt szolgáltatni.

Kelt a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóságnak 1882. évi december hó 22-én tartott üléséből.

**Br. Fillenbaum,**  
kir. tszéki elnök.  
**Sziráky,**  
kir. tszéki jegyző.

TK. 2651. sz.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A tokaji kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Matheidesz Gusztáv tokaji lakos kérvénye folytán az 1881. évi LX. t. cz. 204. §-a értelmében az önkéntes árverés a b.-Kisfalud 153 sz. tjkvben 357 hr. sz. 52. ö. ir. 800 frtra becsült házra, 358 hr. 86 frtra becsült kertre, 1818 hr. sz. 14 frtra becsült rét, — 1924. hr. sz. 26 frt 50 krra becsült rét, és 3086 frt 50 krra becsült szőlőre elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi február hó 16-ik napjának d. előtti 9 órája B.-Kisfalud község házához kitűzetett,

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;  
1) hogy a megállapított kikiáltási ár 4612 frt;  
2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is el fognak adatni;  
3) hogy az árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10%-át, vagyis 461 frt 20 krt. készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni;  
4) vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben és pedig az első — az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 8 nap alatt, a második részt ugyanazon naptól számítandó 3 hónap alatt, a harmadik részt ugyanazon naptól számítandó 6 hónap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. járásbíróshoz intézendő két példány és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett a tokaji kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;

5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. járásbíróshoz telekkönyvi hivatalnál, valamint B.-Kisfalud községe előljárásiágánál megtekinthetők.  
Kelt a kir. járásbíróshoz mint telekkönyvi hatóságtól Tokajban 1882. évi nov. hó 6-ik napján.

**Sill Henrik,**  
kir. aljbró.

TK. 6761. szám.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy a s.-pataki közbirtokosság végrehajtónak Fazekas Andrásné szül. Pásztor Zsuzsanna s Fazekas Zsuzsanna végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 202 frt 12 krt. tökékövetelésnek s ettől 1873. évi január 1-ső napjától járó 10% kamatoknak 22 frt 50 krt. perbeli 19 frt végrehajtási már megállapított valamint a jelenlegi hirdetési díjjal 10 frt 67 krtban felmerült költségek kielégítése végett a végrehajtási árverés a petrahói 112. sz. tjkvben Fazekas Zsuzsanna kiskoru nevé

### Egy gépész.

Nős család, legjobb bizonyítványokkal, ki Budapest legelőke-lőbb gépgyáraiban hosszú évek során működött s a gépek alkalmasságiak, gyakorlati képességgel bír; sőt azok javítását vagy átalakítását is szakértőleg eszközli — ebbeli minőségében alkalmazást keres. Tudakozódások szóval levél útján e lapok kiadóhivatalához intézendők.

Egy egészen új selyemesernő m. évi december 6-án a megyeház nagytermében elveszett, a megtaláló kéri az Szernyak hajd-örmes-ternek a megyeházán kézbesíteni.

álló 170 frtra becsült 236. 237. hr. sz. a. belhely, kert 111. ö. i. sz. ház és 1436—1437. hr. sz. a. irtás földre, továbbá petrahói 55. sz. tjkvben A. I. 3—7 sorszám alatt foglalt 1/8 urbéri külirtokból s 1079/27. hr. sz. a. pinceből Fazekas Zsuzsannát fele részben illető s 100 frt 50 krra becsült jutalékra, végre a sárospataki 584. sz. tjkvben Fazekas Andrásné szül. Pásztor Zsuzsanna és Fazekas Zsuzsanna nevé

álló s 50 frtra becsült (1280—1281) hr. sz. a. dézsma szőlőre elrendeltetvén, annak megtartására határidőül ugy a sárospataki mint a petrahói ingatlanokra 1883. évi mártius hó 15. napjának d. e. 10 órája Petrahó község határába kitűzetett.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;  
1) hogy a megállapított kikiáltási ár 170 frt, 100 frt, 50 kr., 50 frt.  
2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is el fognak adatni.  
3) hogy az árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10%-át vagyis 17 frt 10 frt 5 kr. és 5 frtot készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni.  
4) vevő köteles a vételért két egyenlő részletben és pedig az első felét az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 15 nap alatt, a második felét ugyanazon naptól számítandó 3 hó alatt minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. törvényszékhez intézendő két példány és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett a s.-a.-ujhelyi kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;

5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telekkönyvi hivatalnál valamint Petrahó és Sáros-Patak községe előljárásiágánál megtekinthetők.  
Kelt S.-A.-Ujhelyben a kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóságnak 1882. évi decz. 22-én tartott üléséből.

**Br. Fillenbaum,**  
kir. tszéki elnök.  
**Sziráky,**  
kir. tszéki jegyző.

T. k. 6760. szám.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy a sárospataki közbirtokosság végrehajtónak, Fülöp Zsuzsanna s-pataki lakos végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 231 frt 94 kr. tökékövetelésnek s ettől 1876. évi januárhó 1-ső napjától járó 10% kamatoknak, valamint jelenlegi a hirdetési díjjal 8 frt 67 krtban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a s.-pataki 43. sz. tjkvben A. I. (93—94) hr. sz. a. belhely s 41. ö. i. számú házból Fülöp Zsuzsannát 1/8 részben illető s 500 frtra, továbbá az ugyanazon tjkvben A. I. 2—5. sorszám a. külsőből ugyan 6/8 részben illető s 250 frtra, az A. II. (99—101.) hr. sz. a. építkezési hely s azon lévő felülépítmenyekkel ugyan 6/8 részben illető s 125 frtra, végre a (3420—3421.) és (3860—3861.) hr. sz. a. szőlőlő, szinte nevezetett 1/8 részben illető s 112 frt 50 krra becsült jutalékra elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi márcziushó 14-ik napjának d. e. 11 órája S.-Patak városa házához kitűzetett.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;  
1) hogy a megállapított kikiáltási ár 500 frt 250 frt, 125 frt és 112 frt 50 kr.;  
2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is el fognak adatni;  
3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10%-át vagyis 50 frt, 25 frt, 12 frt 50 kr. és 11 frt 25 krt készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;  
4) vevő köteles a vételért két egyenlő részletben és pedig az első felét az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 15 nap alatt, a második felét ugyanazon naptól számítandó egy hó alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. törvényszékhez intézendő két példány és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett a s.-a.-ujhelyi kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;

5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telekkönyvi hivatalnál, valamint S.-Patak községe előljárásiágánál megtekinthetők.

Kelt a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóságnak 882. évi decemberhó 22-én tartott üléséből.

**Sziráky,**  
kir. törvényszéki jegyző.  
**Br. Fillenbaum,**  
kir. törvényszéki elnök

TK. 6758 sz.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint tkvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Kelemen Gábor s.-pataki lakos végrehajtónak, Reisz Gusztáv mint kiskoru ifj. Dévald János gondnoka végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 100 frt tökékövetelésnek s ettől 1879. évi márcziushó 2-ik napjától járó 6% kamatoknak 32 frt 34 kr. perbeli, valamint jelenlegi 8 frt 67 krtban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a józseffalvi 2-ik sz. tjkvben ifj. Dévald János kiskoru nevé

álló A. I. 1—17. sor sz. a. foglalt 1352 frt becsértékű 1/8 rész urbéri bel- és külirtokra elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi márcziushó 15-ik napjának d. u. 2 órája Józseffalva községe házához kitűzetett.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek:  
1) hogy a megállapított kikiáltási ár 1352 frt.  
2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is el fognak adatni;  
3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak

10%-át, vagyis 135 frt 20 krt. készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;  
4) vevő köteles a vételért 2 egyenlő részletben és pedig az első felét az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 15 nap alatt, a második felét ugyanazon naptól számítandó 30 nap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. törvényszékhez intézendő két példány és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett a s.-a.-ujhelyi kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;

5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telekkönyvi hivatalnál, valamint Józseffalva községe előljárásiágánál megtekinthetők.

Kelt a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóságnak 1882. évi decemberhó 22-én tartott üléséből.

**Sziráky,**  
kir. törvényszéki jegyző.  
**Br. Fillenbaum,**  
kir. törvényszéki elnök.

TK. 3070. sz.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A szerencsi kir. járásbíróshoz mint tkvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Kecskés Borbála tállyai lakos végrehajtónak Magyar-Fischer Ferencné végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 50 frt tökékövetelésnek s ettől 1876. évi novemberhó 21-ik napjától járó 6% kamatoknak 25 frt 50 kr. perbeli, 5 frt végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi 7 frt 50 krtban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a tállyai 516. sz. tjkvben Eliás György tulajdonú felvett 816. hr. sz. 160 frtra becsült házra és a tállyai 256. sz. tjkvben Galgóczi József tulajdonú felvett 1714. hr. sz. 172 frtra becsült szőlő ingatlanra elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi februárhó 8-ik napjának d. e. 10 órája Tállya városházához kitűzetik.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;  
1) hogy a megállapított kikiáltási ár a fenti becsár  
2) hogy a fent megjelölt ingatlan ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is el fog adatni;

3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10%-át vagyis — frt — krt készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénz képen a kiküldött kezéhez letenni;  
4) vevő köteles a vételért három egyenlő részletben és pedig az első az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 8 nap alatt, a másodikat ugyanazon naptól számítandó 30 nap alatt, aharmadikat ugyanazon naptól számítandó 60 nap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. járásbíróshoz intézendő két példány és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett a tokaji kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;

5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. járásbíróshoz telekkönyvi hivatalnál, valamint Tállya községe előljárásiágánál megtekinthetők.

Kelt a szerencsi kir. járásbíróshoz mint telekkönyvi hatóságnál 1882. évi november 22. napja.

**Tóth Pápay Soma,**  
kir. aljárásbíró.

TK. 3087. sz.  
1882.

### Arverési hirdetmény.

A szerencsi kir. járásbíróshoz mint telekkönyvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Horváth Gábor tállyai lakos végrehajtónak Bíró Boldizsár ugys mint néh. Szege di Julianna örököse végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítelt 167 frt 97 kr. tökékövetelésnek s ettől 1878. évi januárhó 9-ik napjától járó 6% kamatoknak 7 frt perbeli, 7 frt végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi 17 frt 15 krtban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a szerencsi 290. sz. tjkvben 561, 562, 873, 915, 959, 1219, 593, hr. sz. a. felvett ingatlanokból Bíró szül. Szege di Juliának 1/6 részben illető tulajdoni jognál fogva az 1881. 60. t. cz. 156. §-a értelmében a következő ingatlanokra egészen 1) az 561. hr. sz. 221. ö. i. sz. ház 1100 frt becsértékben, 2) az 562. hr. számú kert 28 frt becsértékben, 3) a 873. hr. sz. szőlő 172 frt becsértékben, 4) a 915. hr. sz. szőlő 172 frt becsértékben, 5) a 915. hr. sz. szőlő 186 frt becsértékben, 6) a 959. hr. sz. egészben 358 frtra becsült szőlőnek 1/6 részére 59 frt 67 kr. becsértékben, 7) az 593/17. hr. sz. egészen 20 frtra becsült pincze 1/6 részére, ennek megfelelő 3 frt 33 kr. és végre az 1219. hr. sz. ingatlanságnak (szőlőnek 38 frtra becsült 1/6 részére) elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi februárhó 12-ik napjának délelőtti 10 órája ezen tkvi hatósághoz kitűzetett.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek;  
1) hogy a megállapított kikiáltási ár a fenti becsár;  
2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon, a kikiáltási áron alól is el fognak adatni;  
3) hogy az árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10%-át készpénzben vagy óvadékképes papirban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;  
4) vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben és pedig az első az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 15 nap alatt, a másodikat ugyanazon naptól számítandó 30 nap alatt, a harmadikat ugyanazon naptól számítandó 60 nap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. járásbíróshoz intézendő kétpéldány és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett, a tokaji kir. adó mint letéti hivatalnál lefizetni;

5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. járásbíróshoz telekkönyvi hivatalnál, valamint Szerencs községe előljárásiágánál megtekinthetők.  
Kelt a szerencsi kir. járásbíróshoz mint telekkönyvi hatóságnál 1882. évi nov. 23-án.

**Tóth Pápay Soma,**  
kir. aljárásbíró.

Diszoklevél Szekesfehérvár 1879  
Diszoklevél Triest 1882  
**NEUSCHLOSZ ÖDÖN és MARCEL**  
ezelőtt Neuschlosz J. fia  
gőzfűrés, faáru- és parkétgyára  
Budapest, Ujpesti rakpart 10  
ajánlja nagy választéku parkétjait, folyton nagy készlete van száraz és hibátlan tölgy- és fenyőfa amerikai padlózatból.  
Parkétrakást vidéken jutányosan eszközöltet. Kivánatra mintarajzokat s arjegy-zékeket legnyobb készséggel bérmentesen küld.  
Három évi garantiát nyujt.  
Elvállal szerszám- és épületfeszallitást, ács és asztalos munkákat igen mérsékelt feltételek mellett.  
Arany-érem Párizs 1878.  
Erdő mérem Szege di 1876

# A zemplénmegyei kereskedelmi, ipar, termény- és hitelbank

részvényesei folyó évi februárhó 11-én

Sátoralja-Ujhelyben, a megyeház kistermében  
délután 2 1/2 órakor tartandó



## XIII-İK RENDES KÖZGYÜLÉSRE



tisztelettel meghívotnak.

### T A R G Y A K:

1. A közgyűlési elnök és a jegyzőkönyv-hitelesítők, megválasztása.
2. Az igazgatóságnak üzleti jelentése.
3. A felügyelő-bizottság jelentése.
4. Az évi mérleg megállapítása, a nyereség felosztása és az osztalék kiszolgáltatása iránti határozat.
5. Az igazgatóságnak és felügyelő-bizottságnak adandó felmentvénye.
6. Az igazgatóság két tagjainak az alapszabályok értelmében választása.

Minden részvényes, ki akár személyesen, akár meghatalmazott által a közgyűlésen részt venni kíván, felkérjük, hogy az alapszabályok 31-ik §-a értelmében részvényeit a le nem járt szelvényekkel együtt, a közgyűlést megelőző napokban az igazgatóságnál elismervény mellett letéteményezni sziveskedjék.

Kelt Sátoralja-Ujhelyben, 1883. januárhó 13-án.

1-3

Az igazgatóság.

A hurut, köhögés, reke, tség, mell-, gyomor- és tüdőbajok, sorvadás, általános testi gyengeség és étvágy hiány ellen.

**Csodálatos meggyógyulás**  
a Hoff János-féle maláta-kezelésről, a Hoff-féle maláta-egészségi csokoládé gyógyítrészer által.

Ezrek, kik minden reményről lemondottak már, ezen gyógyhatásu italnak köszönik életüket s örvendének neki.  
Hoff János unak, Európa legtöbb fejedelemi udvari szőlőjének, cs. kir. bizottsági tanácsosnak, Bécsben: **Graben, Bräunerstrasse 8. sz.**

A jóság és győgyerő biztosságánál legfelsőbb elismerések

**Ő FELSÉGE**  
a dán király Hoff János gyáros urral származéka által tudatta, miszerint maláta-kezelésének értékét igen nagyra becsüli. „En — így szól a királyi nyilatkozat — örömmel tapasztaltam a Hoff-féle maláta-kezelés gyógyhatását úgy saját magamon, mint udvarom több tagjánál.”

A Hoff-féle egészségi sör itt csodákat művelt. Külföldön ön nekem ismét 58 palack egészségi sört, stb. Hasseldorfi, Utensen át, 1882. márczius 4.

Oppen-Schilden lovag, kamarás.  
**Ő méltósága du Mont báróné magas közsőné és elismerő irata a Hoff János-féle maláta-kezelésről és egészségi sörrel elért meggyógyulás felől.**

Engemet a 13 palack sör s egy kiló maláta-csokoládé elfogyasztása után gyorsan és tökéletesen megszabadított légcsőhurutomtól. — A maláta-csokoládé felettébb csilapítólag hatnak. Én most már csak azért folytatom még a gyógyítást, hogy magamat a zord időjárás lefolyásától megóvjam s ezekből újabb szállítmányt kérek. Maradván a legmelegebb hálás köszönettel. **Du Mont Maria báróné született gróf Bathányiné.**

Magas elismerő-nyilatkozatok  
Az igazságügyminiszter ur ő exczelenciája nyilatkozata Koppenhágából a Hoff-féle maláta-kezelésről és egészségi sör felől.  
„E szép ital mindíg sikerrel használom.”  
Koppenhágán.

Buning, igazságügyér.  
Főraktár Zemplénmegyére: **Kormos Arminál Sátoralja-Ujhelyben.** — Továbbá: Pinter Ferencz gyógyszerész és Szentgyörgyi Vilmos uraknál Sátoralja-Ujhelyben s Marmorstein S-nél N.-Mihályban.

11-20

## GY D É Z M A

mentes, a nagy köves-hegyen levő 25 kapás szőlő szabad kézből eladó.

Bővebb felvilágosítással szolgál **JOHA IGNÁCZ** a „Zemplén” könyvnyomdájában.



A magyar szent korona országai vöröskereszt egyletének



# 4 millió forintnyi sorsjegy kölcsöne



A fennevezett egylet az 1882. évi XLI. t. cz. alapján teljes bélyeg és illeték mentességet élvező

800,000 darab 5 frt névértékről szóló sorsjegyet bocsát ki, melyből

## 400.000 darab 6 frt 50 kr. árfolyam mellett

nyilvános aláírás alá bocsáttatik.

A nyilvános aláírás 1883. január 22-én történik.

Első húzás 1883. márczius 1-én

## 120.000 forint ó. é. főnyereménnyel

további nyeremények 50,000 frt, 25,000 frt, 15,000 frt, 10,000 frt, 5,000 frt, 3,000 frt stb.

Az 51 évi sorsolási időtartam alatt 6 frttól 10 frtig emelkedő minimális nyereménnyel **MINDEN SORSJEGY KIHÚZATIK.**

Az aláírásnál 2 frt előre fizetendő, a hátralévő 4 frt 50 kr. pedig az elosztás közzétételétől számított 3 nap alatt fizetendő le. — Később teljesített befizetések után aláíró 6% kamatot fizet, legkésőbb 1883. február 20-ig azonban a befizetés okvetlenül teljesítendő.



Aláírások S.-a.-Ujhelyben a zemplénmegyei kereskedelmi, ipar, termény- és hitelbanknál eszközölhetők.



1-2

# Hirdetmény.

## A sátoralja-ujhelyi takarékpénztár

1883-ik évi januárhó 28-án délután 3 órakor

S.-a.-Ujhelyben az intézeti helyiségben

# rendes közgyűlést

tartand, melyre a részvényesek tisztelettel meghívotnak.

Tárgyai:

- 1) az igazgatósági jelentés s az 1882. évi üzleti eredmény s ezzel kapcsolatban a felügyelői bizottság véleményének felolvasása s a felmentvény megadása.
  - 2) a mérleg megállapítása.
  - 3) a részvényesek osztalékának meghatározása.
  - 4) kérvények s indítványok tárgyalása.
- Kelt S.-a.-Ujhelyben, 1882. december 28-án.

**Évva András,**  
elnök.

3-3

## Aranygyűrűk, Sumatragyémántokkal s lánczok.

A legszebb ajándék gyanánt ajánlom saját gyártmányu kövtező árukat melyek mind cs. kir. arannyal hitelesen s valódiannak vannak megaranyozva s mely a valódi aranytól nem különböztethető meg:

Egy férfi óraláncz . . . . . 3 frt 50 kr.  
Egy női óraláncz . . . . . 4 frt — kr.  
Egy férfi gomb-garnitúra . . . 1 frt 80 kr.  
Egy női gomb garnitúra . . . 2 frt 20 kr.  
Egy garnitúra: 2 meltü, 1 pár legujabb alaku fülönfüggő 3 frt 50 kr.  
Egy női bracelett . . . . . 3 frt — kr.

Gyűrűk valódi 6-os aranyból sumatragyémánttal, mely a valódi gyémánttól nem különböztethető meg, darabja 5, 6, 7, 8, 9, és 10 frt. Gyűrűk rendelésénél az új vastagsága papirszelettel mérendő meg s csatolandó.

Minden megrendelés utánvétellel küldetik. Ha az összeg postautalvánnyal előre beküldetik, az áruk bérmentve küldetnek.

**5 évi jótállás.**  
**Schack Gusztáv.**

Kivitelű üzlet. Prága, Weinberg, Csehország.  
Levelezés magyar, francia, német és cseh nyelven.

3-6

## Hirdetmény.

A s.-a.-ujhelyi takarékpénztár f. évi január 18-án d. u. 3 órakor, S.-a.-Ujhelyben az intézet helyiségében az alapszabályok módosítása tárgyában

## 2-ik rendkívüli közgyűlést tartand,

melyre a részvényesek azon figyelmeztetéssel hivatnak meg, mikép a megjelenők számára való tekintet nélkül jogérvényes határozat fog hozatni.

Kelt Sátoralja-Ujhelyben, 1883. január 4.

**Évva András,**  
elnök.

TK. 4033.  
1882. sz.

### Árverési hirdetmény.

A sátoralja-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Balogh szül. Elek Emma mint Elek Sándor engedményese s.-a.-ujhelyi lakos végrehajtatónak özvegy Soltész Andrásné szül. Szilva Erzsébet mint kiskoru gyermekei Soltész András, Erzsébet és Zsuzsannának t. és t. gyámja, Vili Józsefné szül. Soltész Mária és Soltész József s.-a.-ujhelyi lakos végrehajtató részére vedők elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtató részére megítélt 304 frt tökékövetelésnek és ettől s pedig 89 frt után 1874. szept. 22. napjától, 215 frt után 1874. évi májushó 18-ik napjától járó 6% kamatoknak, 1/3% váltódi, 84 frt 67 kr. per és végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi 9 frt 20 kbrban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a sátoralja-ujhelyi 1568. sz. tjegezökönyvben + 936. 993. és 8275. 8277. hr. sz. a. foglalt 321. sz. ház belsőség és dézsmaváltással Boda örszéi szőlőből Vili Józsefné szül. Soltész Mária, Soltész Erzsébet és Zsuzsanna kiskoruakat 27/80 részben illető jutalékra elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi februárhó 20-ik napjának d. e. 10 órája ezen kir. tszék tkvi hivatal helyiségébe kitézetett.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek:

- 1) hogy a megállapított kikiáltási ár 330 frt;
- 2) hogy a fent megjelölt ingatlan rész ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is el fog adatni;
- 3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10% -át vagyis 33 frt készpénzben bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;

4) vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben és pedig az első 1/3 az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 15 nap alatt, a második 1/3 ugyanazon naptól számítandó 3 hó alatt, az utolsó 1/3 ugyanazon naptól számítandó 5 hó alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. törvényszékhez intézendő két példány és két feletzen szerkesztendő letési kérvény mellett a s.-a.-ujhelyi kir. adó mint letéshivatalnál lefizetni;

5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telekkönyvi hivatalánál, valamint a S.-a.-Ujhely város községe előljáróságánál megtekinthetők.

Kelt a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóságának 1882. évi december 9. napján tartott üléséből.

**Sziráky,** kir. törvényszéki jegyző.  
**Br. Fillenbaum,** kir. törvényszéki elnök.

TK. 6548. sz.  
1882.

### Árverési hirdetmény.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint tkvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Dombay Kálmán szentesi lakos végrehajtatónak Liszka Sára férj. Kócsár Mihályné végrehajtató részére vedők elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtató részére megítélt 100 frt tökékövetelésnek s ettől 1863. évi novemberhó 10-ik napjától járó 6% kamatoknak, 12 frt 50 kr. perbeli, 6 frt végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi az árverési hirdetési díjjal együtt 10 frt 67 kbrban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a szerencsi 133. sz. tjkvben A. 1. 1-9. sor és 436-438. hr. sz. a. belhely s 91. ö. i. számu házból, 1097. 1262. 1370.

1371. 1523. 1539. 1928/6. hr. sz. alatti szántóföldből 1806. hr. sz. a. rétből, végre A. + 584. hr. sz. a. pilisi logó szőlőből B. 4. hr. sz. a. a Liszka Sára férj. Kócsár Mihályné s ugy a C. 1. sorszám alatt bejegyzés szerint tévesen Józsefnét 1/4 részben illető s összesen 642 frtra becsült jutalékra elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1883. évi márcziushó 12-ik napjának d. e. 9 órája Szentes községházához kitézetett.

Miről az érdeklettek arról értesítettek:

- 1) hogy a megállapított kikiáltási ár 642 frt;
- 2) hogy a fent megjelölt ingatlanok ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is elfognak adatni;
- 3) hogy az árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10% -át vagyis 64 frt 20 krt. készpénzben vagy óvadékképes papírban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;
- 4) vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben és pedig az első 1/3 rész az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 15 nap alatt, a második 1/3 részt ugyanazon naptól számítandó 1 hó alatt, az utolsó 1/3 részt ugyanazon naptól számítandó 2 hó alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. tszékhez intézendő két példány és két feletzen szerkesztendő letési kérvény mellett a s.-a.-ujhelyi kir. adó mint letéshivatalnál lefizetni;
- 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telekkönyvi hivatalánál, valamint Szentes községe előljáróságánál megtekinthetők.

Kelt a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint tkönyvi hatóságának, 1882. évi decemberhó 9-ik napján tartott üléséből.

**Sziráky,** kir. törvszéki jegyző.  
**B. Fillenbaum,** kir. törvszéki elnök.

Nyomatott S.-a.-Ujhelyt, a „Zemplén“ gyorssajtóján.